

L'Écho régional

Saint-Romain s'engage à assainir ses eaux usées

Le Ministre de l'Environnement, Pierre Paradis et le Maire de Saint-Romain, Antonin Pelchat, viennent de signer une convention de réalisation pour l'assainissement des eaux usées de la municipalité, a-t-on pu apprendre à la lecture d'un communiqué provenant du bureau de la députée Madeleine Bélanger. Le coût des travaux reliés à ce projet est évalué à 2 129 350 \$ et sera financé à 92% par le gouvernement du Québec et à 8% (175 688 \$) par la municipalité.

Située dans le bassin de la rivière Saint-François, la municipalité de Saint-Romain rejette quotidiennement dans le cours d'eau quelque 166 m³ d'eaux usées non traitées. En plus de porter atteinte à la qualité générale des eaux de la rivière des Indiens, affluent de la rivière Saint-François, ces rejets contaminés compromettent localement certains usages de l'eau.

Selon les termes de l'entente, la municipalité de Saint-Romain traitera ses eaux usées d'ici 1992. Les

investissements prévus de 2.1 M\$ se répartissent, selon les travaux, de la façon suivante:

- 872 450 \$ pour l'interception des eaux usées
- 1 236 900 \$ pour le traitement des eaux usées et
- 20 000 \$ pour l'étude de conformité

Le mode de traitement retenu est du type étangs non aérés. Il comprendra l'équipement nécessaire à la déphosphatation en cu-

vée, pouvant traiter jusqu'à 166 m³ d'eaux usées et devrait permettre l'enlèvement de 80% en été et de 60% en hiver de matières polluantes. Avec la signature de cette convention, on compte ainsi 74 municipalités du bassin de la rivière Saint-François à s'être engagées dans le Programme d'assainissement des eaux (PAE).

Le projet d'assainissement de la municipalité de Saint-Romain marque une autre étape dans la dépollution de la rivière des Indiens. Le Ministre Paradis se réjouit de la détermination qu'ont démontrée les édiles de cette municipalité dans les démarches qui ont conduit à cette entente.

Présentation d'un spectacle musical

La bibliothèque de Milan souligne son 10^e anniversaire

À l'occasion du 10^e anniversaire de la bibliothèque municipale de Milan, le comité des bénévoles invite la population de la région à célébrer cet événement avec eux lors du spectacle-animation intitulé "Quarte à jouer", présenté par la "Musiquetterie, le samedi 3 février à 14h.

La Musiquetterie nous propose une animation musicale originale. Le caractère unique de ce divertis-

sement repose sur une panoplie d'instruments, dont certains datent du Moyen-Âge, des costumes d'époque et un répertoire inusité.

Les instruments utilisés sont: la vielle-à-roue, le dulcimer-à-marteau, le bouzouki, le violon, la guitare, la flûte-à- bec et le tambour irlandais.

Le répertoire se compose de valse, bourrées, mazurkas, tarentelles, gigue, etc., provenant prin-

cipalement de France, d'Irlande et d'Italie.

Cette présentation de "Quarte à jouer" par la bibliothèque municipale de Milan est rendue possible grâce à la participation financière du Ministère des Affaires culturelles du Québec.

Le spectacle gratuit rappelez-le, aura lieu le samedi 3 février, à 14 h au centre communautaire de Milan, au 405 Rang Sainte-Marie.

Une 2^e loterie pour le Domaine de la Sobriété

Le Domaine de la Sobriété, cette maison d'hébergement pour alcooliques et autres toxicomanes, vient de lancer la deuxième série d'une loterie destinée à financer ses oeuvres.

Le billet qui est vendu 144 \$ donne droit à 36 tirages totalisant plus de 15 000 \$. À chaque mois, il y aura tirage d'un premier prix de 1000 \$ en argent ou l'équivalent sous forme d'un voyage "dans le sud". Le deuxième prix consiste en une remise en argent de 144 \$ soit le prix du billet. Une nouveauté cette année, on offrira à chaque

mois un troisième prix d'une valeur de 100 \$ en argent comptant.

L'an dernier, la loterie avait permis au Domaine de la Sobriété de réaliser des profits nets de l'ordre de 28 000 \$.

Son responsable, M. Jules Guérin de Lac-Mégantic s'est dit très satisfait de la participation des gens qui ont été sollicités et anticipe une bonne participation à cette seconde loterie.

Les personnes désireuses de s'offrir un billet pour cette loterie peuvent communiquer avec M. Jules Guérin à Lac-Mégantic.



Le responsable de cette loterie, M. Jules Guérin (à droite pose ici en compagnie de M. Jean-Denis Vallée et Mme Clemence Couture, respectivement directeur et président du C.A. du domaine de la Sobriété.

DOUZIEME CARNAVAL TI-CUBE de LAMBTON du 5 au 11 février 90

PROGRAMME des ACTIVITÉS



LUNDI 5 FÉVRIER et MARDI 6 FÉVRIER

19h00 TOURNOI DE HOCKEY

MERCREDI 7 FÉVRIER

18h00 SOUPER DE L'ÂGE D'OR

19h30 SOIRÉE DE DANSE SOCIALE

avec l'orchestre de Valère Gilbert

JEUDI 8 FÉVRIER

20h00 SOIRÉE CASINO LAS VEGAS

VENDREDI 9 FÉVRIER

19h00 DÉPART DE LA PARADE DE CHARS ALLÉGORIQUES

20h30 OUVERTURE OFFICIELLE

21h00 SOIRÉE DISCO avec l'animateur Jérôme Roy

SAMEDI 10 FÉVRIER

13h00 DÉFI NINTENDO, inscription 2,00\$ sur place

1^{er} prix, commandite de Bestar

21h00 PARTIE D'EXHIBITION opposant

les Vétérans de Beauce aux Étoiles de Lambton

22h00 SOIRÉE DE MUSIQUE ROCK

avec l'orchestre JESSY

DIMANCHE 11 FÉVRIER

09h00 DÉJEUNER DES PLACOTEUX

(Bienvenue aux motoneigistes)

13h00 SPECTACLE DE PATINAGE ARTISTIQUE

14h00 SPECTACLE POUR LES PETITS

avec l'illusionniste BENNY

17h00 SPECTACLE MUSICAL

avec l'orchestre CADENCE

20h30 SOIRÉE DE CLÔTURE

avec l'orchestre CADENCE

21h00 REMISE DES TROPHÉES



Fondations de tous genres, résidentielles commerciales

Formes neuves

18 ans d'expérience travaillant toujours sur les chantiers pour une qualité supérieure à prix compétitifs...

Construction Jacques Bolduc inc.

126, Route 204
St-LUDGER (819) 548-5106



O'Keefe

Carrière et professions

BOUCHER DEMANDÉ

- Avec expérience pertinente
 - Temps plein
 - Salaire selon qualifications
- Renseignements**

BOUCHERIE CHEZ LOUIS
(819) 583-0685



OFFRE D'EMPLOI

La municipalité recherche une personne pour réaliser une étude sur une méthode de récupération au site d'enfouissement sanitaire de la région de Lac-Mégantic.

EXIGENCE: Posséder un DEC ou plus

RÉMUNÉRATION: À discuter

DURÉE: 3 à 4 semaines

Pour plus d'informations, veuillez contacter:

Jean Perreault, O.M.A.
5527 rue Frontenac, bureau 200
Lac-Mégantic, Québec
G6B 1H6

Tél: 819-583-2441

OFFRE D'EMPLOI

Directeur (trice) adjoint (e)
Centre d'Aide aux Entreprises de la région de Mégantic
(Société CLE)

Le Centre d'Aide aux Entreprises est un organisme de développement économique régional offrant aux entrepreneurs actuels et potentiels un service de gestion-conseil ainsi que la possibilité d'une participation financière à l'entreprise.

NATURE DE LA FONCTION

Sous l'autorité du directeur général, procéder à l'analyse technique de demandes financières et encadrer les personnes désireuses de démarrer de nouvelles entreprises dans le cadre du Programme d'encouragement à l'activité indépendante.

RÔLE DU (DE LA) CANDIDAT (E)

- donner des conseils en matière de démarrage d'entreprise
- monter des plans d'affaires
- monter des demandes de financement

QUALIFICATIONS REQUISES

- diplôme d'études collégiales en administration ou toute expérience pertinente sera considérée
- bonne connaissance du domaine des affaires de la région
- connaissance de l'informatique (Lotus) serait un atout

CONDITIONS

- salaire selon compétence
- toute personne intéressée devra soumettre un curriculum vitae complet avant le 12 février 1990.

Centre d'Aide aux Entreprises
de la région de Mégantic
a/s M. André Paradis
5137, Frontenac
Lac-Mégantic
G6B 1H2

Avis légaux

avis de demande d'un permis d'alcool

Régie des permis d'alcool du Québec

Toute personne, société ou groupement visé dans l'art. 60 du Code de procédure civile peut, par écrit motivé, assentiment et transmis à la Régie, s'opposer à une demande de permis ci-après énumérée, dans les 15 jours de la présente publication, ou s'il y a eu opposition, intervenir en faveur dans les 30 jours de cette publication.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée du certificat attestant de son envoi au requérant ou à son procureur, par poste recommandée, et être adressée à:

La Régie des permis d'alcool du Québec,
1281, boul. Charest ouest, Québec, Qc G1N 2C9

NOM ET ADRESSE DU REQUÉRANT	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
André Breton, Chantal Breton et Josée Thèberge Restaurant aux Berges du Morne enr 781, Principale Lac-Drolet (Québec) G0Y 1C0	Augmentation de capacité des permis	781, Principale Lac-Drolet

Le président et directeur général
Ghislain K. Laflemme, avocat

Québec



AVIS PUBLIC

AUX CONTRIBUABLES DE LA COMMISSION SCOLAIRE LAC-MÉGANTIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ PAR LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL:

QUE: Le conseil des Commissaires de la Commission scolaire Lac-Mégantic, à sa séance ordinaire du 23 janvier 1990, a adopté le règlement concernant:

Les règles pour le classement des élèves et le passage d'une classe à une classe supérieure ou le passage de l'enseignement primaire à l'enseignement secondaire.

ET QUE ledit règlement entrera en vigueur le 1er février 1990.

QUICONQUE veut prendre connaissance du règlement peut le faire en se présentant au CENTRE ADMINISTRATIF de la Commission Scolaire aux heures d'ouverture.

Le secrétaire général
Jean Cloutier

LAC-MÉGANTIC
1990 01 24

TÊTE

3680 St-Alphonse
Lac-Mégantic
G6B 1M9

Francine Maranda Comtois
(819) 583-4403

IMPÔTS

Vous pouvez encaisser rapidement votre retour d'impôt fédéral grâce au service de ARGENT COMPTANT du ROI DES IMPÔTS, soit 85% sur le premier 300\$ et 95% sur le reste, et ce dans la même journée.. IMMÉDIATEMENT!

**ARGENT COMPTANT
ROI DES IMPÔTS**

14725, Boulevard Lacroix
St-Georges Est
(418) 227-1080
(Frais d'appels acceptés)



Avis de convocation

Les membres de la Caisse populaire de Ste-Agnès de Lac-Mégantic sont convoqués à l'assemblée annuelle qui se tiendra le 18 février 1990, à 19 h 30 à l'école Sacré-Coeur, 3800, rue Cousineau, Lac-Mégantic pour

1. Prendre connaissance du rapport annuel;
2. Statuer sur la répartition des trop-perçus;
3. Élire les membres du Conseil d'administration, de la Commission de crédit et du Conseil de surveillance;
4. Prendre toute autre décision réservée à l'Assemblée générale par la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit;
5. Procéder à une période de questions orales adressées aux membres du Conseil d'administration.

Avis donné par le Conseil d'administration le 25 janvier 1990 par Réginald Bourret Secrétaire

Le tout sera suivi d'un tirage et d'un goûter

ANGUS MORRISON
(Suite de la p. A-18.)

gévité. Elle est décédée en 1983, à l'âge de 108 ans. Née à Harris, Écosse, en 1875, elle est arrivée à Marsboro à l'âge de 9 ans. Elle s'est mariée à Roderick Morrison et le couple a élevé 14 enfants, ce qui est considérable pour un couple écossais.

Son fils Angus est encore très alerte, même à 79 ans et comme sa mère, il possède une bonne santé. Avec son épouse, une canadienne française du nom de Marie-Claire Martin (fille d'Ernest), il habite une petite maison construite près du village de Marsboro et à proximité de l'église catholique qu'il a dû joindre en 1944 pour prendre Marie-Claire comme épouse.



Angus Morrison. Le dernier écossais d'origine à Marsboro.

LE MEILLEUR CHOIX pour les Cours d'Anglais Privés

Services et Enseignement de l'Anglais

Nous sommes une institution d'enseignement reconnue par le Ministère du Revenu aux fins d'impôt et autorisée par le Ministère de l'Éducation du Québec.

LES HORAIRES DISPONIBLES:

Lundi, Merc., Vend.	8h à 11h30
Mardi, Jeudi	9h30 à 11h30
Lundi à Vendredi	13h à 16h
Lundi à Vendredi	19h30 à 21h30

Spécial: Les élèves de 9 à 12 ans:
Samedi matin 9h à 10h ou 10h30 à 11h30

LES PETITS GROUPES de 2 à 6 étudiants
Débutant, Intermédiaire, ou Avancé

DURÉE DU COURS: 30 heures à 90 heures

BUREAU ET SALLE DE COURS:
4713, rue Roberge, Lac-Mégantic

Garrison E. Cupples
3200 rang St-Joseph, Nantes (Qué.) G0Y 1G0
Tél. Bur. (819) 583-0945
Tél. rés. (819) 547-3605
Enseignement de Cours Privés - Composition
Traduction - Correspondance - Interprète



REMERCIEMENTS AU SACRÉ COEUR

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

L.R.

Construction

PATRICK BOUCHER enr.

Pour tous GENRES de FONDATIONS:

Résidentielle, commerciale ou industrielle.

CONFIEZ VOS TRAVAUX À UN EXPERT

qui effectuera vos travaux à des **PRIX COMPÉTITIFS** pour une **QUALITÉ SUPÉRIEURE**



TRANSPORT de TERRE - GRAVIER - PIERRES et SABLES
ENTREPRENEUR en
EXCAVATION DE TOUT GENRE

*Travaux agricoles octroyés *Champs d'épuration *Fosses septiques

Construction **Patrick Boucher enr.**
AUDET Tél.: (819) 583-0150

Agriculture

Le 9 février à Ste-Cécile

Journée d'information sur l'acériculture

À nouveau cette année, le ministère de l'Agriculture des Pêcheries et de l'Alimentation (MAPAQ) tiendra en région une journée d'information portant sur l'acériculture. Cette journée spéciale sera présentée le vendredi 9 février, à la salle Le Québécois de Ste-Cécile.

La Banque de sirop, le plan conjoint, la commercialisation, les concours de produits de l'érable, le moratoire sur les érabières, la fertilisation, la recherche et l'osmose, voilà autant de sujets qui seront abordés lors de cette journée spéciale consacrée aux acériculteurs et autres intervenants.

PROGRAMME

C'est un programme bien rempli qui attend les participants à cette journée qui débutera à 9h, avec la présentation d'un vidéoclip traitant de l'industrie acéricole.

Dès 9h30, le sujet de commercialisation sera abordé par des spécialistes. Les acériculteurs pourront entendre M. Ber-

nard Côté, directeur général de la Banque de sirop; M. Denis Brassard, directeur de la commercialisation pour l'UPA de Longueuil et M. Claude Lehouillier, conseiller en marketing au bureau du MAPAQ à Montréal.

Les acériculteurs et autres intervenants présents pourront ensuite poser des questions aux conférenciers.

Avant la pose du midi, il sera possible d'entendre la conférence de l'agronome Alain Boily du bureau de Lac-Mégantic du MAPAQ. Le sujet de sa conférence portera sur: "L'image à donner au produit de l'érable".

En après-midi le directeur régional du MAPAQ en Beauce-Appalaches, M. Richard Pelletier s'adressera aux acériculteurs et il sera suivi de Mme Odette Plante qui est responsable du concours sur les produits de l'érable au sein du MAPAQ. Mme Plante livrera quelques petites nouvelles sur le concours 1990.

Quelques minutes plus tard, à 13h40, un représentant du bureau de St-Georges du MAPAQ, M. Roger Carrier portera sa conférence sur: "la qualité, une nécessité". S'amènera ensuite l'ingénieur forestier Louis Sylvain du Crédit forestier (OCAQ) qui abordera le sujet du moratoire sur les érabières.

Après la pause de 14h30, l'agronome et ingénieur François Gagnon du MAPAQ, détachement de Saint-Isidore, traitera du programme de fertilisation des érabières. Enfin, M. Gaston Allard, responsable de la mise au point technique en acériculture, également du MAPAQ, livrera les dernières nouvelles sur la recherche et sur le traitement par osmose.

Une journée des plus intéressantes attend les acériculteurs de la région à cette rencontre du 9 février prochain. Pour tout renseignement supplémentaire, il faut communiquer avec le bureau local du MAPAQ au (819) 583-0780.

Le 3 février à St-Romain

Soirée sociale du syndicat de gestion agricole du lac St-François

Le Syndicat de gestion agricole du lac St-François tiendra sa soirée sociale annuelle, le samedi 3 février prochain, à compter de 20h30, à la salle du couvent de St-Romain.

Cette activité sociale annuelle obtient beaucoup de succès. L'an dernier, le SGA avait accueilli plus de 400 producteurs et intervenants agricoles. Pour cette soirée de samedi, le Syndicat de gestion agricole offre des billets au coût de 50,00 \$ le couple, ce qui inclut l'orchestre, le bar ouvert et le réveillon de fin de soirée. De plus, le détenteur d'un billet est éligible à l'un des 22 prix de présence totalisant 3000 \$, en argent comptant et en bons d'achats.

L'invitation est lancée à tous les producteurs agricoles à venir participer à cette activité sociale qui, à

nouveau cette année, promet d'être fort intéressante.

Afin de mieux planifier l'activité, les organisateurs invitent les producteurs intéressés à réserver leur billet le plus tôt possible. Pour ce faire, il suffit d'entrer en communication avec une ou l'autre des personnes suivantes: Richard Dion (St-Sébastien) 652-2820; Pierre Perriguet (St-Évariste) 459-6842; Vianney Lacroix (Ste-Cécile) 583-2598; Pierre-Paul Boulet (Bishoppton) 884-2134; Serge Bureau (Lambton) 486-7546 et Richard St-Pierre (Courcelles) 483-5311.

Pour offrir plus de 3000 \$ en prix de présence, le Syndicat de gestion agricole du lac St-François a dû faire appel à de généreux commanditaires qui sont:

Garage Ocard Brochu Inc., Garage Piere Lapointe Inc., Marché D'ani-

maux Vivants (Veilleux), Béton Mégantic, Clinique Vétérinaire de Disraëli, Assurances Fillion (1981) Inc., Restaurant O'Maryn Inc., Imprimerie R. Morin Inc., Notaire Denis Bélanger, Machinerie Gérard Couture, VPA-Syndicat de Frontenac, Équipement Bilodeau et Jobin Inc., R. Bolduc Électrique, Entreprise Gré-Mar Ltée, Consultation Agri-Pro Inc., Concocties Belisle, Polissage Émile Gosselin, Garage Guillemette et Fils, Distributions CO-JAC Inc., Construction Patrick Boucher, Pétoles R. Turmel Inc., Constructions Fa-Syl. Inc., Équipement André Bilodeau, Installations électriques Pomerleau, Chaux Thomas Munkittrick, Équipements Turgeon, Machinerie Benoît Rouillard, Marché St-

Pierre (Bonichoux), Services D.M.V. Ltée (Purina), Machinerie Réginald Gagnon Ltée, Philippe Mercier (Électricien) Inc., Société Mutuelle de Frontenac (assurances), Vétérinaire Yvan Lessard, Vétérinaire Réal Faubert, Évelyne Fleuriste, Abattage Talbot, Excavation André Fillion Inc., Garage Réjean Roy, Entreprise Gilles Chagnon (Agropur), Transports Réal Loubier, Assurances Renaud Bolduc (Surge), CAB Beauce-Sud, CAB St-Ludger, Coop Lac-Mégantic - Lambton - St-Sébastien, Lécrégi Inc., marché Poirier (Axep), Garage Blanchette Service, Assurances générales St-Pierre et Garage Guy Blais.

environnement ESTRIE

Par l'Association de protection du Lac Mégantic

La gestion des forêts

Les municipalités sont de plus en plus sollicitées en vue d'intervenir dans le domaine des déboisements abusifs et du reboisement, malgré le caractère privé de la plupart des forêts. Au nom de l'environnement, mais aussi dans la perspective d'un impact sur la

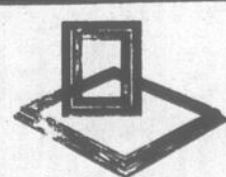
villégiature, les gouvernements municipaux vont devenir des intervenants de poids en matière de gestion des forêts.

Le Comité régional de l'Environnement de l'Estrie a touché à la question, lors de son colloque du 30

septembre 1989, conscient du fait que les municipalités devaient commencer à préparer très sérieusement une réglementation modèle en ce domaine.

La proposition qui est ressortie de cet atelier se lit ainsi: "Que la Table des MRC de l'Estrie, en collaboration avec le Comité régional de l'environnement de l'Estrie, soit chargée de préparer une réglementation modèle sur le contrôle du déboisement, que la préparation de cette réglementation se fasse avec l'aide de spécialistes et de concert avec les principaux intervenants du milieu".

Pour mener à bien cette mission, la Table des MRC de l'Estrie devra recevoir du Gouvernement du Québec les ressources financières nécessaires.



l'Atelier du Cadre

- Encadrement
- Laminage
- Matériel d'artiste

Jo Cooper

6373 SALABERRY
LAC-MÉGANTIC, QC
G6B 1J4
Tél: (819) 583-2729



La députée vous informe

Zonage agricole et autorisation de construire une résidence

Plusieurs personnes au cours des derniers mois m'ayant fait part de leurs difficultés à obtenir l'autorisation de construire une résidence en zone agricole, j'ai cru bon cette semaine de vous entretenir de ce sujet.

Bien que la loi 100 adoptée au printemps dernier apporte certaines modifications à la loi sur la protection du territoire agricole, les principes de base de celle-ci demeurent inchangés en ce que la raison d'être de cette loi est d'empêcher l'utilisation des terres agricoles à d'autres fins que l'agriculture.

La Commission de Protection du territoire agricole, gardienne de l'application de la loi et de ses principes, est un organisme autonome et apolitique dont le fonctionnement s'apparente à un tribunal.

Il s'ensuit donc qu'en zone agricole, le fait qu'une terre soit en friche, cultivée ou non, à partir du moment où la terre a un potentiel agricole, la Commission refusera en principe l'autorisation d'y construire une résidence.

De même, la Commission refusera l'autorisation

zone agricole. Il ne constitue cependant pas un jugement et la Commission n'est aucunement tenue de suivre les recommandations du rapport.

Il est également important de noter qu'il y aura plus facilement possibilité d'obtenir l'autorisation de la Commission si, dans les limites de la municipalité où est située la terre en question, il n'y a aucun autre emplacement non agricole disponible.

Il faut également ajouter que la construction sans autorisation d'une résidence sur un terrain en zone agricole, n'aide en

rien le propriétaire imprudent qui voudrait faire par la suite reconnaître cette situation de faits par la Commission et, celui-ci devra faire face à une ordonnance de démolition ou de déménagement si l'autorisation n'est pas accordée.

Bien entendu, le propriétaire qui a l'intention d'exploiter sur sa terre une entreprise agricole qu'il peut prouver être rentable, n'aura aucune difficulté à obtenir l'autorisation de construction d'une résidence.

Madeleine Bélanger

À VENDRE

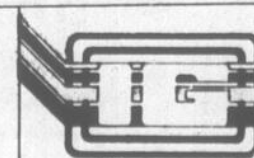
REMORQUE DE LOUPE 1986
42" - Excellente condition
- Faire soumission sous enveloppe cachetée à:

IND. MANUF. MÉGANTIC (1990) INC.

M. Gilles Pansera
6184 Notre-Dame
Lac-Mégantic, G6B 2M7

- Pour informations, contacter:
M. François Perron
(819) 583-1550

Les Isolations Grenier inc.



Polyuréthane
Laine minérale soufflée
Recommandons les produits "RED TOP" ESTIMATION GRATUITE

106, rue Colette, ST-LUDGER

Frais virés acceptés

(819) 548-5397

SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE AGRICOLE
LAC-MÉGANTIC - LAMBTON

Venez rencontrer ou contacter Clément Dumas ou Marc Lemieux au

3333 d'Orsennens Lac-Mégantic 583-4444

"BAIE-DES-NEIGES" ... "BAIE-DES-NEIGES" ... "BAIE-DES-NEIGES" ... "BAIE-DES-NEIGES"

Sur la surface glacée de la baie des Sables

Tournoi de Golf... sur le lac

La plus originale des activités plein-air à être présentée dans le cadre du 1er carnaval d'hiver "Baie-des-Neiges", au Club-Vacances Baie-des-Sables, est sans contredit le tournoi de golf sur la surface glacée.

Yves Bellefleur

Pour les besoins de la cause, le tournoi de type meilleure balle et en équipe de deux, nécessitera l'utilisation de balles... de tennis.

Une équipe de bénévoles, dirigée par le sympathique Michel Bouchard, voit à l'organisation de cette activité sans précédent qui sera présentée le 10 février prochain sur la surface glacée de la baie des Sables.

ÉQUIPEMENTS REQUIS

Des balles de tennis, trois bâtons dont un bois, un fer et un "putter", voilà ce dont l'équipe aura besoin pour prendre le départ.

Le comité organisateur pourra, sur demande, fournir des balles de tennis. Quant aux "tee", qui devront nécessairement être adaptés à la grosseur de la balle, ceux-ci seront fournis au départ. Mentionnons ici que les "tee" seront confectionnés à partir de rouleaux de papier de toilette sur lesquels on appliquera une peinture phosphorescente pour mieux les retrouver sur la neige.

Les règlements de ce tournoi sont les mêmes qu'un tournoi de type "meilleure balle", disputé sur les allées d'un club de golf.

Évidemment, quelques items ont été ajoutés ou modifiés, comme: 1) il est défendu d'utiliser un "tee" sur les trappes... de neige ou bien encore, sur les "blancs" ("greens"); 2) il est défendu de laisser des déchets quelconques sur la surface glacée, et, 3) il est défendu de cacher dans la neige la balle d'un adversaire!

TROIS CATÉGORIES

À l'inscription vous avez le choix entre trois catégories qui sont: a) hommes ou mixte, b) femmes et c) enfants de 14 ans et moins.

Le coût de l'inscription a été fixé à 25 \$ par équipe d'adultes et à 15 \$ pour les enfants. Il faut ici préciser que l'inscription donne droit à une consommation gratuite ainsi qu'au souper et

à la soirée avec chanson-nier.

Des bourses totalisant plusieurs centaines de dollars seront offertes aux gagnants et finalistes de chacune des catégories. "Les prix à gagner seront proportionnels au nombre d'inscription", d'expliquer le responsable.

Ajoutons à cela que les organisateurs ont prévu octroyer des prix spéciaux à l'auteur(e) du premier trou d'un coup et à la meilleure balle (plus près du trou) au trou no 3 qui sera la plus courte allée avec ses 40 mètres.

Le parcours sera composé de neuf trous et il est prévu que la longueur des allées varie de 40 à 125 mètres.

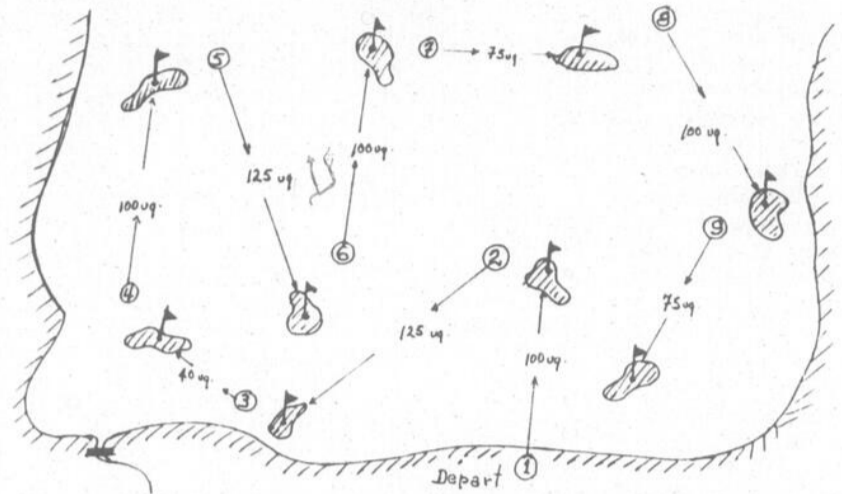
EN CAS DE MAUVAIS TEMPS

En cas de mauvais temps le 10 février, l'activité sera reportée au lendemain. S'il fallait que Dame nature ne collabore pas, le tournoi serait annulé et les inscriptions remboursées.

Une armée de bénévoles sera chargée le vendredi (9 février), d'aménager les neufs allées sur la surface glacée du lac. Les trous seront réalisés dans la glace à l'aide d'une perceuse motorisée.

Pour inscription ou infor-

mation, on peut composer les numéros suivants: 583-0630 (Centre Mgr Bonin), ou 583-3965 (Club Vacances Baie-des-Sables) ou bien encore, le 583-0463 (Francine ou Michel).



Voici un aperçu du parcours qui sera aménagé sur la surface glacée de la baie des Sables, en face de la plage et du pavillon de services du complexe Baie des Sables.

Première course de chiens de traîneaux cette saison Un avant-goût du carnaval

Le Club de chiens de traîneaux des Appalaches a tenu sa première compétition de la saison 89-90 à Frontenac, le 14 janvier dernier, accueillant plus d'une quinzaine d'attelages du Québec et du Maine.

Le soleil était au rendez-vous chez Armand Royer,

où se donnaient les différents départs. Mais le temps froid a permis aux chiens d'y aller avec toute l'énergie.

Cinq attelages de huit chiens ont pris le départ d'un parcours de 16 milles remporté en un temps de 1h22m27s par Jean Lafontaine. Suivaient dans

l'ordre du classement: Gilles Bouchard (1:26:17), Sylvain Nadeau (1:30:20), Sylvain Royer (1:31:09) et Marc Lemarier (1:31:15).

Sur le parcours de 6,5 milles, huit concurrents étaient inscrits avec leur attelage de 6 chiens. Les résultats, dans l'ordre: Bernard Saucier, Québec

(23mils), Gilles Marquis, St-Jean de la Lande (23:27), Michel Marchand (24:21), Réal Roy, Trois Rivières (25:07) et Daniel Gaudreault (26:15).

La troisième course de la journée mettait à l'épreuve les traîneaux de 3 chiens sur un parcours de 3 milles. En raison de problèmes techniques à la signalisa-

tion, sur le sentier, les participants ont connu certains problèmes d'orientation, de sorte que les officiels ont dû annuler l'épreuve.

Il s'agissait de la première compétition pour le Club de chiens de traîneaux des Appalaches qui regroupe 130 membres sur un territoire qui va de la V^e de Québec à Sherbrooke, et certains provenant de la région de trois-Rivières. Des concurrents étaient venus du Maine où des contacts sont déjà établis entre les clubs québécois et américains.

La prochaine compétition en région se tiendra le dimanche 11 février à Baie des Sables, dans le cadre du Carnaval d'hiver. Il devrait y avoir un plus grand nombre de spectateurs pour encourager les différents équipages.



À sa première course, Marc Lemarier a connu de p'tits ennuis techniques en route, ratant la quatrième position par 6 secondes seulement et la troisième par moins d'une minute. (Photo l'Écho)

En V.-T.-T.

Parade, jeux d'adresse et courses d'accélération

ACCÉLÉRATION

Le lendemain, dimanche, le club de motos tout-terrain tiendra une série de courses d'accélération avec véhicules trois et quatre roues. Les propriétaires de ces véhicules seront également invités à participer à des jeux d'adresse.

L'inscription à ces jeux d'adresse et courses d'accélération se fera entre 11h30 et 12h30, au pavillon de services.

Pour de plus amples informations, il suffit d'entrer en communication avec les responsables, au numéro de téléphone: 583-1830 ou bien le 583-3965.

Des trophées seront remis aux gagnants.

Les propriétaires de motoneiges et de véhicules tout-terrain pourront participer au premier carnaval d'hiver Baie-des-Neiges. En effet, le club de motos tout-terrain La Chaudière s'est associé à l'organisation

du carnaval pour tenir différentes activités.

D'abord, le samedi, le club organise un rallye pour véhicules trois ou quatre roues, avec départ du chalet de Baie-des-Sables.

Cette activité se tiendra dans le secteur de la baie des Sables et elle débutera à 9h30. On devra préalablement s'inscrire auprès du responsable, Roger Fortier, que l'on peut rejoindre au (819) 583-1830. En fin de soirée, à 20h30, motoneigistes et propriétaires de 3 et 4 roues se donneront rendez-vous sur la "plage" de Baie-des-Sables pour une parade de nuit. On invite les participants à trainer une lampe de poche ou bien à munir leur véhicule d'un objet lumineux, de façon à créer une parade illuminée.

Au retour de la parade, les participants ont rendez-vous au pavillon de services pour une soirée dansante qui débutera à 21h00.

Les organisateurs du

CARNAVAL BAIE DES NEIGES

remercient leurs nombreux commanditaires dont:

- DISTRIBUTIONS PIERRE BÉDARD
- BREUVAGES MÉGANTIC LTÉE
- PURINA, distribué par NANIMO, ARMAND ROYER, prop.
- DISTRIBUTIONS J. LEBLANC
- BRASSERIE MOLSON, Pierre Loubier, représentant
- BOUCHERIE CHEZ LOUIS, Lac-Mégantic
- TAPIS V.N., LAC-MÉGANTIC

Carnaval d'hiver

du 2 au 11 Février

Baie des Neiges

Une programmation éclatante

Vendredi - 2 février

- Ouverture officielle 20h00
- Sleigh ride 20h00
- Ski alpin 19h00 à 22h00
- Chansonnier 21h00

Samedi 3 février

- Tournoi de pêche sur glace
- Inscription au chalet, vendredi 19h00
samedi 8h00
- Ski alpin 10h00 à 16h00
19h00 à 22h00
- Sleigh ride 20h00
- Parade de nuit (4 roues et motoneiges) 20h00
- Soirée dansante 21h00

Dimanche 4 février

- Tournoi de pêche sur glace (suite)
- Remise des prix au chalet 16h00
- Sleigh ride 13h00
- Ski alpin 10h00 à 16h00
- Chansonnier 17h00 à 22h00

Lun.-Mar.-Mer. 5-6-7 février

- Ski alpin 19h00 à 22h00

Jeudi 8 février

- Soirée des travailleurs dans les commerces
- Prix de présence 21h00 à 23h00

Vendredi 9 février

- Spécial famille - Souper complet à 3.25\$
- Spectacle de jonglerie et sculpture de ballons avec Pierre Robert 18h00
- Ski alpin 20h00
- Chansonnier 21h00

Samedi 10 février

- Compétition de ski alpin parents et enfants, inscription 9h00
- Ski alpin 10h00 à 16h00 - 19h00 à 22h00
- Tournoi de golf sur glace 12h00
- Sleigh ride 20h00
- Chansonnier 21h00

Dimanche 11 février

- Compétition provinciale de chiens de traîneaux
- Plus de 50 traîneaux et 300 chiens
- 1^o départ à 10h00
- Informations: Monsieur Armand Royer 583-1838
- Spécial hors concours pour les enfants âgés de 12 ans et moins et leur chien.

Pour toute information:

CLAUDE GRONDIN

583-3965

Spécial

"CARNAVAL"

• Un repas complet offert à seulement

3,25

MIAM...MIAM...



Josée Bergeron



3976 Laval - 583-5993
LAC-MÉGANTIC

vous invite à
VIVRE PLEINEMENT
LE CARNAVAL
JOYEUX HIVER

Pour février, ouvert du lundi au samedi midi.



Gaétan Thibault

ACHETEZ... LOUEZ... ET VENDEZ PAR NOS

PETITES ANNONCES 583-1630
JOUR LIMITE VENDREDI, 15 HEURES

Prenez note que la Loi sur la Protection du consommateur, article 242, stipule que: "AUCUN COMMERÇANT ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant."

Tarifs • Annonce payée à l'avance au comptoir ou carte VISA: **4,50\$** 15 mots (5c mot add.)
• Annonce encadrées: 1 col. X 1" = 6,02 \$ - 1 col. X 1 1/2" = 9,03 \$ - 1 col. X 2" = 12,04 \$
FRAIS DE FACTURATION: 0.50\$ par facture ou par mots.

MAISONS A VENDRE

MAISON À VENDRE, village de Nantes, 3 chambres, grande cuisine, salon, salle de bain, très bas prix. A VISITER. Composez 547-3712. (472) (oct 3 JNO)

MAISONS A VENDRE

BUNGALOW À VENDRE, au 2887 rue Boutin, 26' X 42', avec garage 18' X 20'; sous-sol fini; endroit calme. Composez 583-4554 après 18h00. (1391) (déc. 26 JNO)

MAISONS A VENDRE

NANTES - MAISON de 26 X 36', 2 étages, 7 1/2 pièces, avec très grand terrain. Libre immédiatement. Prix d'évaluation. Composez 547-3695. (2513) (sept 26 JNO)

MAISONS A VENDRE

RÉSIDENTE À VENDRE, située au 2851 rue Boutin, garage ferme, remise, piscine, grand terrain. Composez 583-3251. (1147) (Janv 23 JNO)

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT de 3 1/2 pces, au 3167, rue Laval, grand stationnement, laveuse-sécheuse sur place. Libre le 1er janvier. Composez 583-0318 ou 583-5838. (2000) (déc 26 JNO)

LOGEMENTS A LOUER

APPARTEMENT DUBÉ 583-0410 jour 583-0218 soir
LOGEMENT de 2 1/2 pces, meublé, frais peint, endroit tranquille, 175\$ p m avec ou sans bail, stationnement disponible sans frais, au 3662 Choquette cable TV interne gratuit. (2648) (Janv 23 JNO)

LOCAUX COMMERCIAUX A LOUER

BEAU LOCAL COMMERCIAL À LOUER
situé au centre-ville. Composez (819) 583-2430.

LOCAUX À LOUER, À DES FINS COMMUNAUTAIRES; diverses grandeurs. Pour inf. demandez Jean. Garderie Co-co-Soleil, 583-3000. (1002) (Janv 23-30 Fev 6-13)

BEAU LOCAL À LOUER, idéal pour bureau ou commerce, situé rue Salisbury. Libre le 1er février. Composez 583-2729 ou 583-4361. (1646) (Jan. 30 JNO)

COMMERCES A VENDRE
SUPERBE BOUTIQUE DE CADEAUX à vendre, très bien établie. Pour inf. (418) 228-8974. (1122) (janv 16-23-30 fév 5)

DÉCORATION dans le Bois Franc. Voici le moment venu pour vous lancer en décoration. Prix avantageux. Votre nom et téléphone au Z.Z., CP 504, Victoriaville Qc, G6P 6T3. (Heb.R.) (9-16-23-30 P)

COMMERCES À VENDRE situé à Lac-Mégantic; bien situé; bon chiffre d'affaires; opère depuis 35 ans. Renseignements 583-1560 le matin. (466) (Jan. 30 Fev. 6)

COMMERCES DE FRUITS ET LÉGUMES sur route établie. Prix d'aubaine. Composez (819) 657-4391 ou 657-4990. (Jan. 30 P)

OFFRES D'EMPLOIS

CONFECTION NORMAND INC ST-ROMAIN
OPÉRATRICES DEMANDÉES avec ou sans expérience pour travail sur "plain" et "overlock" Saire: selon les normes du Comité Paritaire du vêtement pour dames (\$8.61) plus bonus à la production 3 semaines de vacances - été - plus 2 semaines, pour période des fêtes. Inf.: (418) 486-7457 YVON ROY (1969) (at 15 JNO)



MAISON À VENDRE (24 X 42) avec garage ferme connexe, située au 4282 Mauger, Lac-Mégantic, grand terrain aménagé, entrée en pavé uni, 3 ch à coucher, 2 salles de bain, sous-sol fini, chauffage électrique et bois. Libre immédiatement. Composez 583-2216 le soir. (934) (janv 9-16-23-30)

LES IMMEUBLES MARTIN PARENT courtier Inc.



GUY POIRIER 583-0494

RUE AGNÈS - SUPERBE RÉSIDENTE, 3 c.c., foyer en pierre garage double

RUE MILETTE - COTTAGE, 4 c.c., très beau secteur, bon prix

RUE LAVAL NORD - DUPLEX 5 1/2 pces chacun, prix avantageux

LAC ORIGINAL - BUNGALOW 3 c.c., garage fermé, remise piscine + équipement, terrain 41 000 p.c. environ

BAIE DES SABLES - BUNGALOW 3 c.c., garage fermé, remise, piscine + équipement, site enchanteur

ST-LUDGER - RUE DE L'ÉGLISE COTTAGE, rénovation neuve, très bonne occasion.

RUE LEMIEUX - MAISON 2 étages, 4 c.c. avec bâtisse attenante, 40' X 50' avec commerce de soudure générale et fer forge

RUE LAVAL - MAISON à 2 étages, idéal pour commerce, garage, dépanneur etc...

AUDET RANG 6 - MAISON DE CAMPAGNE, rénovation, 3 c.c., 2 s.d.b., terrain 400' X 134'

CHALET, LAC TROIS MILLES, chauff. élect. + bois, 4 c.c.

CHALET, RANG 4, FRONTENAC, const. en bois rond, très bon prix

TERRAIN, RUE PIE XI, 250 X 150'

PIOPOLIS - 3 TERRAINS de 3000 mètres carrés.

COMMERCES
Centre d'accueil Soudure générale & Fer force Hotel-Motel

MAISON DE CAMPAGNE à vendre, DOIT ÊTRE VENDUE EN JANVIER; Notre Dame des Bois, MAISON 6 pièces, ch. électricité/bois, garage double, terrain 720 mètres carrés; toute offre raisonnable sera prise en considération. Composez (819) 821-3920. (2085) (janv 16-23-30)

RÉSIDENTE DE LUXE avec revenus, refait à neuf au complet, 2 entrées privées dont une en asphalte aussi garage construction neuve, 12X20, situé près du parc industriel, à Lac-Mégantic. Pour visiter, composez 583-3237. (1455) (janv 9 JNO)

MAISON Chemin de Woburn à 4 milles de la ville, 2 acres de terrain, 75' sur le bord du lac; grande salle à diner avec foyer et cuisinette; grand salon avec foyer, 2 chambres à coucher, salle d'écoute, 2 étages; finition extérieure en briques, 88 000\$ ferme. Composez 583-0969 (jour), 583-4538, ou 583-4987 après 17h00. (1359) (déc 12 JNO)

À VENDRE - INTÉRESSANT! BUNGALOW neuf 24' X 42' avec abri d'auto, 3 chambres, salle à manger, terrain 175' X 200', fosse septique endroit tranquille, taxes minimales, situé dans le 10e rang. Intéressés seulement. Composez 583-1630 (le jour), 583-4038 (le soir). (JNPO)

BUNGALOW, situé au 3721 rue St-Jean, 3 ch. à coucher, sous-sol semi-fini, terrain 80' X 109' paysagé. Composez 583-4361. (1646) (janv 16 JNO)

RÉSIDENTE, 5 ch à coucher, sur terrain de 45 000 p.c., située rue Wolfe. Composez 1 (819) 846-3721 à frais virés. (2317) (janv 16-23-30)

MAISON DE CAMPAGNE À VENDRE au Lac-Drolet, 5 c.c.; grand terrain avec petite plantation sapins; Garage 3 portes. Tél.: 549-2034. (Janv. 30 P)

LAMBTON - MAISON À VENDRE au 240 Turcolte, 29 X 42', très propre, plancher bois franc au salon; avec remise en ciment chauffée et isolée. Composez (418) 486-7370. (1117) (Janv. 30 Fév. 6)

NANTES - BUNGALOW de 28' X 36', construction 1986, avec garage isolé avec électricité, terrain 100 X 300 cadastré. Composez 547-3754. (1120) (janv 16-23-30 fév 6)

MAISON DE CAMPAGNE, située à 2 milles de la ville, Rang 10 sur terrain de 250 X 212 remise 20 X 25. Composez 583-4016. (1149) (Janv. 23-30)

LA PATRIE - MAISON DE CAMPAGNE à vendre, paysage exceptionnel, terrain 175 X 250 chauffage bois et électricité. Composez (819) 888-2784. (1151) (Janv 23-30 Fév. 6-13)

À VOIR! située à 5 min de la ville, Domaine Martin MAISON de 19 X 33, terrain 100 X 150, prix abordable. Composez 583-4586. (Janv 23-30 P)

MAISON À VENDRE au 3693 rue Vanier. S'adresser à Florent Rancourt, tél. 583-0635. (741) (déc 12 JNO)

FRONTENAC, Route 204, MAISON 26 X 36 grand patio, sous-sol fini, construction récente, très bon prix. A visiter. Composez 583-3282 après 17h00. (Janv 23-30 P)

MAISONS A LOUER

LAMBTON - MAISON À LOUER, au 148 Du Couvent, 6 1/2 pièces, avec bail. Composez (418) 486-7880. (665) (Jan 30 Fév. 6)

CONDO A VENDRE

CONDOMINIUM: 4 1/2 et 5 1/2 à louer, près du lac. Inf.: 583-1149 (837) (déc 26 JNO)

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 2 1/2 pièces situé rue Frontenac. Composez 583-2422. (1201) (Jan. 30 JNO)

LOGEMENT 2 1/2 pièces meublé - LOGEMENT 4 1/2 non meublé, avec stationnement, situés près de l'hôpital. Composez 583-0600. (1024) (Jan. 30 JNO)

LOGEMENT 5 1/2 pièces, au 4911 rue Laval, stationnement fourni. Libre le 1er mars. Tél.: 583-2437 ou 583-5295. (Jan. 30 Fév. 6 P)

LOGEMENT de 2 1/2 pces meublé, lav-séch, stationnement pour l'hiver. Libre le 1er février. Composez 583-1717 ou 583-1803. (1349) (Janv 23 JNO)

LOGEMENT de 3 1/2 pces, chauffé meublé situé près du parc industriel. Composez 583-2566. (1146) (Janv 23 JNO)

BEAU LOGEMENT de 4 1/2 grandes pièces, au 1er plancher, salle de bain complète, avec vanité, chauffage élect, entrée 200 pour lav-séch. Très chaud. Prés de tout, près église. Desire personne âgée, si possible (sans enfant). Adressez-vous au 4942 Champlain, permis de visiter. Composez 583-2559 entre 16h et 18h. (janv 16-23-30 P)

LOGEMENT de 1 1/2 pces, au 4733 rue Laval. Libre immédiatement. Composez 583-5772 (2689) (janv 9 JNO)

LOGEMENT 3 1/2 pces meublé à louer. S'adresser chez DENIS BOULET MEUBLES 583-1470. (1631) (Jan 3 JNO)

LAMBTON VILLAGE LOGEMENT de 5 1/2 pces non-meublé, non-chauffé, non-éclairé, entrée lav-séch, au 2e étage, stationnement. Libre immédiatement. Composez 583-0444 (359) (at 22 JNO)

LOGEMENT de 4 1/2 pces, très propre, situé au 5028A Papineau, prix 225\$ p/m. **LOGEMENT** de 3 1/2 pces, meublé; **LOGEMENT** de 5 1/2 pces, composez 583-0615. (janv 9 JNO)

LOGEMENT DE 1 1/2 semi-meublé. Composez 583-1660. Edén sur le Lac Inc, Chambres et pension, tél. 583-5921. (279) (sept 12 JNO)

LOGEMENT de 3 1/2 pces, meublé, sur 2 étages, au 4950 rue Dollard, près de l'église, refait à neuf, libre le 1er février. Composez 583-2424, Jean ou Raymond. (1418) (déc 19 JNO)

LOGEMENT DE 2 1/2 pces, situé rue Frontenac, libre immédiatement aussi **CHAMBRE A LOUER**, rue Frontenac, 125 \$ p m. Composez 583-1026 (657) (Janv 23 JNO)

LOGEMENT de 3 1/2 pces, meublé, très propre, situé au 3518 Milette Libre immédiatement. Centre-ville. Composez 547-3477 Yvan ou Carole. (2340) (Janv 9 JNO)

LOGEMENTS MEUBLES 2 1/2, 4 1/2 pces, près de l'église Ste-Agnes. Composez 583-0685 le jour ou 583-4699 le soir. (743) (nov 7 JNO)

LOGEMENT de 3 1/2 et 1 1/2 à louer, frais peint, meublé, eau chaude fournie, grand stationnement, service lav-séch gratuit. Libre le 1er février. Composez 583-1160. (2315) (Janv 23 JNO)

CHAMBRES ET PENSION

NOUVEAU PENSION STE-AGNES. On a aménagé un nouveau bloc. Nouveau dans la région de Lac-Mégantic; 2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, repas inclus, ménage et lavage; surveillance 24 heures. **POUR PERSONNE AUTONOME DU 3e ÂGE.** 583-2144 ou 583-3583. (950) (mai 16 JNO)

CENTRE D'HÉBERGEMENT MARIANITE
chambre et pension; chambres pour couple; ménage, lavage inclus; chapelle - surveillance; médecin attitré.
4996 Champlain Lac-Mégantic 583-0558, 583-3521 (Oct 24 3 Ms)

CHALET

CHALET À VENDRE (prêt à être déménagé) 12' X 16', isolé, eau chaude et froide, salle de bain avec douche, chauffage élect. Prix à discuter. Rens. 583-3298, 583-5163. (Jan. 30 Fév. 6-13-20 P)

TERRAINS A VENDRE

CABANE À SUCRE et équipement, 2000 entailles sur chaudières, poss. de 2700, lot à bois de 45 acres. Composez (819) 846-3721. (2317) (janv 16-23 30)

GRAND TERRAIN BOISÉ à vendre borne 159347 pieds carrés, situé à 5 min de la ville. Composez 583-5893 demandez Serge après 6h le soir. (Janv 23 30 P)

PIOPOLIS - TERRAIN 20.000 pi.ca. ARPEUTE; proximité du lac. Prix: 7.500 \$. Tél.: 1-514-656-0932. (Jan. 30 P)

ÉRABLIÈRE de 4500 entailles, située Rang 8, à Woburn. ÉQUIPEMENT moderne. Composez 583-2737. (Jan. 30 Fév. 6-13-20)

LOCAUX COMMERCIAUX A LOUER

ENTREPÔT À LOUER situé rue Lasalle. Tél.: 583-4252. (Jan. 30 P)



AVEC VISA VOILÀ UNE AFFAIRE CLASSÉE

Vous pouvez désormais payer vos annonces en utilisant votre carte VISA
Directement au comptoir ou par téléphone en donnant votre numéro de carte VISA

PETITES ANNONCES

OFFRES D'EMPLOIS

Ça vous intéresse de faire de la **COUTURE** à la maison. Temps plein, temps partiel. Doit posséder ou louer ses machines industrielles. Région de Woburn, (819) 544-4509, région Lac Drolet (819) 549-2824. (1131) (Janv 16-23-30)

LA CHEMISE D.L. INC. demande **COUTURIÈRES** contactez Hélène Boulet 583-0410. (209) (Mars 21 JNO)

FAITES-VOUS UN REVENU SUPPLÉMENTAIRE EN CONFECTIONNANT DES VÊTEMENTS CHEZ-VOUS, RÉGION AUDET ET ENVIRON. COMPOSEZ 583-2116 ou 583-2181 (Janv 23-30 Fév 6-13 P)

ANIMAUX A VENDRE

ANIMAUX DE FERME: 1 taureau Limousin pur-sang Français (full blood), 2 ans, couleur foncé, haut et long, taureau fertile; 1 TAUREU Limousin pur-sang domestique, 2 ans, vélant en mars 90. Cause de vente: santé. AUSSI: environ 6500 douzaines de boutons à vendre, gr. 3/8" à 1/4" de toutes couleurs. Composez (418) 449-5293 demandez Serge, entre 16h45 et 17h15. (1140) (Janv. 23-30 Fév. 6-13)

CHIOTS âgés de 5 mois à vendre pas cher. Composez 548-5291 (890) (Janv. 23-30 Fév 6)

OFFRES D'EMPLOIS

ÊTES-VOUS AMICAL(E)?

Une réceptionniste et 12 personnes demandées pour travail plaisant au téléphone, à contacter notre clientèle existante.

PAS DE VENTE PAS DE SOLICITATION EXPÉRIENCE NON NÉCESSAIRE
5 \$ l'heure garanti (salaire ou commission à votre choix). 6 \$ l'heure après 30 jours. Du lundi au vendredi. Travail à temps plein ou à temps partiel.

POUR ENTREVUE COMMUNIQUEZ AVEC BRIGITTE au 583-0999. (Jan. 30)

ON DEMANDE

COUPLE sérieux RECHERCHE FERME (FERMETTE) à louer, avec option d'achat. Composez (418) 796-3069 après souper. (1148) (Jan. 30 Fév. 6-13)

ACHETEUR D'ÉRABLIÈRE, environ 10 000 entailles, équipée Composez (418) 228-4652. (Janv 23-30 Fév 6 P)

OCCASIONS D'AFFAIRES

\$\$\$ OCCASIONS D'ÊTRE EN AFFAIRES \$\$\$. Temps plein ou partiel. Possibilité de 375\$ à 1125\$/semaine. Recherchons personnes ambitieuses dans votre région. 25 ans et plus. Donnons formation. COMPOSEZ 1-800-361-5096 ou (514) 328-7116. (HEB. REG.) (Oct 3 à Oct 90P)

!!!1990!!! Être son propre patron. Distributrice à popcorn chaud et produits naturels. Très rentable. Préparer votre avenir dès maintenant. Information: M. Deguire: (418) 871-8666. M. Bédard (514) 731-2550. (HEB. REG.) (Jan. 30 Fév. 6-13-20 P)

RECHERCHE REPRÉSENTANTS/DISTRIBUTEURS. Tupperware expérience bienvenue, vente à répétition. Nouveau nettoyeurs biodégradables, sauvegarde l'environnement. RETOUR AU SOURCES 53 Sorauren Ave, Toronto, Ontario M6R 2C9. (416) 534-2504. (HEB. REG.) (Jan. 30 P)

Si vous voulez partir boutique, maison ou commerce, je possède 75 manufacturiers de dames à votre disposition. Faites de gros profits. Investissement minime. (514) 257-8677. (HEB. REG.) (Jan. 30 Fév. 6-13-20 P)

MOTONEIGES A VENDRE

MOTONEIGE BOMBARDIER TNT 640 1972, en très bon état. Pour inf. Gaston Fortier 1-418-486-7580. (Jan. 30 P)

MOTONEIGE BOMBARDIER Formula MX 1989, poignées, pouces chauffants, 3200km. Prix raisonnable. Composez 583-1588 après 18h00. (1116) (Janv 16 JNO)

MOTONEIGES A VENDRE

BOMBARDIER OLYMPIQUE 340 (1977) en bonne état. Prix: 350 \$. Tél: 583-4071. (Jan. 30 P)

AUTOMOBILES A VENDRE

DODGE CARAVAN 1987 V-6, 7 passagers, couleur bleue, bon état. Inf. 583-4205 ou 583-0449. (Jan. 30 P)

CHEVROLET CELEBRITY 1986, moteur V-6. Prix: 5500 \$ Tél: 583-5219. (1926) (Jan 30)

PONTIAC BONNEVILLE LE 1986, un seul propriétaire, moteur V-8, 305 po. gns 2 tons, int gris, radio AM-FM, vitres élect, valise élect pneus hiver et été, 48 000km (30 000 miles). Composez (819) 583-4843 (Janv 16-23-30 P)

MERCURY CAAPARI 1986, 4 cyl, manuel, très propre, très équipé. Présentement remise pour l'hiver. AUBAINE doit vendre 5500 \$ négociable. Composez (819) 548-5895 après 18h00. Simon. (Jan 30)

AUTOMOBILES A VENDRE

DODGE SPIRIT 1989 (300 km), air climatisé, à vendre. Tél: 583-0383 jour 583-3136 soir. (812) (Jan. 30)

BUICK RÉGAL 1984, tout équipé, très propre, 108 000km. Composez. Composez 583-4548 après 18h00. (at 29 JNOP)

CAMION GMC Ventura 1977 (van), bas millage, carrosserie et peinture à neuf, bonne mécanique, modèle allongé, parait et fonctionne comme un 1983. Demande 1800 \$. Tél: (819) 657-4439 ou (819) 823-8478. (2370) (Jan. 30)

TRACTEUR MASSEY FERGUSON 1981 modèle 18404 avec loader quick attache et cabine. Composez 599-2155 (1118) (Jan 30 Fév 6)

CAMION 4X4 GMC CHEVROLET 1986, bas millage, bon état. Prix à discuter. Composez 544-9003 (1240) (nov 14 JNO)

AUTOMOBILES A VENDRE

PICK UP GMC 1981, Moteur V-8, propre. Tél: 583-3790. (Jan 30 Fév 6 P)

DIVERS

SI VOUS DÉSIREZ rejoindre d'autres régions que celles desservies par notre journal: **L'ÉCHO DE FRONTENAC, nous vous offrons ce service. Communiquez à L'ÉCHO DE FRONTENAC, (819) 583-1630. (heb. Rég.) (oct 3 JNO P)**

CURRICULUM VITAE
•CORRESPONDANCE
•TRAVAUX SCOLAIRES
(819) 583-1355
Après 18h00 (JNO)

Nous vous offrons de lire La Bible gratuitement chez vous. Le but des études est d'affermir ou de susciter la foi. Appelez à 1-800-361-7917. (HEB. REG.) (Jan. 30 Fév. 6-13-20 P)

TOURS DE "SLEIGH RIDES" dans nos beaux sentiers forestiers. Prix de groupe. Venez nous visiter chez GILLES LECLERC et GINA HALLÉE, COURCELLES (418) 483-5442. (731) (Jan. 30 Fév 6)

Nouveau! Devenez agent de courrier, facile et payant, au bureau ou à votre domicile. Pour informations écrire et inclure enveloppe de retour affranchie à G.S. Télémarketing Enr. C.P. 151, Laval-des-Rapides, Qc, H7N 2Z4, inclure 2,00 \$ pour documentation. (HEB. REG.) (Jan. 30 Fév. 6-13-20 P)

DIVERS A VENDRE

PNEUS D'HIVER grandeurs 13 - 14 et 15. 150 PORTES neuves et usagées. Tél: 583-0498. (834) (Jan. 30)

CUISINIÈRE, RÉFRIGÉRATEUR, LAVEUSE ET SÈCHEUSE à vendre. Composez 583-3534. (1949) (Janv 2 JNO)

MOBILIER DE SALON, divan et fauteuil. Composez 583-4461 après 17h00 (872) (nov 28 JNO)

TOUR DMX 68", prix à discuter aussi: ANTENNE 4 éléments vertical-horizontal. Composez 1-657-4427. (1119) (Janv 23-30 Fév 6)

ÉQUIPEMENT DE RESTAURANT comprenant: 36 chaises, 18 tables, plaque à rôtir, table à salade, caisse enregistreuse, lave-vaisselle et autres. Composez 583-3166 ou 583-3201. (déc 5 JNO)

300 PORTES DE GARAGE de toute grandeurs, aluminium et acier peinturé 16, 15 et 14, 13, 12, 10 etc. hauteur au choix, à 5\$ le pied carré. PORTES d'acier toutes sortes en stock et 400 FENÊTRES à prix spécial d'automne, avant les nouvelles taxes. TOLES d'acier 73\$ la toise. LIQUIDATION DE MEUBLES DE MELAMINE (module de toutes sortes) LA BROCANTE 1308 Rte Kennedy, St-Côme. (418) 685-3367. (180) (sept 19 JNO)

POELES COMBUSTIONS LENTE, 2 portes paysagées directement du fabricant. Prix de gros 395\$ (valeur 799\$) 8 modèles garantis 5 ans, cheminées pré-fabriquées 2100 35" de rabais int photos 234A Ridge St Bernard de Lacolle J0J 1V0. (514) 246-2851 Nous livrons à votre porte. (1994) (Janv 23-30 Fév 6-13-20-27 Ms 6-13)

DIVERS A VENDRE

REMORQUE (trailer) pour tracteur 4 ou 8 roues 920 X 20 arrière de camion. Tél: 652-2624.

25 CAGES À LAPINS - PURIFICATEUR D'AIR neuf. Achetez MOTONEIGE Olympic 1972 pour les pièces. Tél: (418) 443-2851. (Jan 30 Fév 6 P)

SYSTÈME DE SON Lloyd's - Magnétophone à cassette - 2 caisses 42 watts - Equalizer Realistic. Prix 350 \$ Tél: 583-3019 583-4540. Demandez Normand Siros. (922) (Jan. 30)

Surplus militaire Montréal. Chemise travail 2.75\$, Pantalon travail 3.50\$, Bottines travail 15.00\$, catalogue (Envoyer 2.00\$ remboursement 1ère commande). Surplus militaire, 26 Notre-Dame, C.P. 243, St-Timothée, Qc J0S 1X0. (HEB. REG.) (Janv 30 Fév 6-13-20 P)

MOBILIER DE SALON, divan et fauteuil berçant 200\$, TABLE de centre table de coin hexagonale en érable massif style colonial en très bon état 300\$. Tél: (418) 443-2050. (1564) (Janv 30 Fév 6-13)

PAR ORDRE DE GÉRANTS DE LA COUR: 1 MILLION DE MATÉRIAUX: LIQUIDATION TOTALE. ASPENITE 1/4 3.24, 7/16 4.74, 5/8 6.94 PLYWOOD 1/2 11.44, 5/8 13.44, MELAMINE 4x8 13.94, 30 pi car: 7.94, 2x3x8 64, 2x4x8 94, 2x6x8 114 BOIS D'ÉPINETTE 10 à 16 2x4: 16 pi, 2x6: 21 pi, 2x8 29 pi, 2x10: 38 pi, BLACK JOE & TENTEST NATUREL 2.44, CHENE 2 1/4 74 pi, BOIS PRESSE 1/2 & 5/8 5.94, AVEC DÉFAUTS 2.94, BOIS TRAITÉ???. VENTE 4 JOURS SEULEMENT. 31 jan 1-2-3 Fév. ARGENT COMP. TANT MATÉRIAUX A BAS PRIX ST-HYACINTHE 1-514-799-1970. (2512) (Jan 30)

CESSARD & FRÈRES INC.
ACHAT & VENTE AUTOS • CAMIONS NEUFS & USAGÉS
DEBOSSÉLAGE • PEINTURE • ANTIROUILLE VITRES d'AUTOS • TOITS OUVRANTS
VOITURES NEUVES IMPORTÉES OU AMÉRICAINES DE TOUTES MARQUES sur commande, à prix plus que compétitifs
SERVICE ET GARANTIES IMBATTABLES
NOUVEAU
LAVAGE AUTO INTÉRIEUR - EXTÉRIEUR - CIRAGE - COMPOUND
POSSÉDONS MAINTENANT LAVEUSE INDUSTRIELLE POUR TAPIS ET SIÈGES D'AUTO
570 PRINCIPALE - C.P. 190
LAC-DROLET G0Y 1C0 (819) 549-2322

VÉHICULES USAGÉS
GARANTIS 12 MOIS ou 20 000 km (sur le groupe propulseur seulement) (moteur, transmission, différentiel)
1989 - PONTIAC TEMPEST, 11 000km
1988 - BUICK RIVIERA, 22 000km
1988 - PONTIAC TEMPEST sedan, 60 000km
1988 - BUICK SKYLARK coupé, 6 cyl, 23 000km
1987 - BUICK SKYHAWK sedan, 4 cyl, 76 000km
1987 - BUICK CENTURY sedan, 58 000km
1987 - PONTIAC SUNBIRD sedan, 62 000km
1987 - PONTIAC BONNEVILLE, 68 000km
1986 - PONTIAC 6000 sedan, 98 000km
1986 - OLDSMOBILE CALAIS, sedan, 71 000km
1986 - PONTIAC GRAND AM coupé, 4 cyl, 93 000km
1986 - BUICK CENTURY sedan, 6 cyl, 99 000km
1986 - BUICK CENTURY sedan, 4 cyl, 120 000km
1986 - PONTIAC 6000 LE sedan, 82 000km
1985 - PONY sedan, 73 000km
1985 - BUICK SKYLARK sedan, 100 000km
1985 - PONTIAC GRAND PRIX coupé, 8 cyl, 82 000km
1985 - BUICK SOMERSET coupé, 6 cyl 98 000km
1985 - PONTIAC GRAND PRIX coupé, 8 cyl, 110 000km
1985 - BUICK RÉGAL, 48 000km
1985 - MERCURY MARQUIS sedan, 50 000km
1985 - BUICK LE SABRE sedan, 71 000km
1985 - PLYMOUTH STATION, 4 cyl, 113 000km
F.R. DALLAIRE inc.
4196, Laval, Lac-Mégantic, 583-0110

COOP DU LEVANT
ALIMENTS NATURELS 5335 FRONTENAC LAC-MEGANTIC (819) 583-1516
La Qualité, c'est la Santé!
SPÉCIAUX DU 29 JANVIER AU 9 FÉVRIER '90
SUPER SPÉCIAL: GELÉE ROYAL et GINSENG 5,79\$ 10 ampoules 5, profites-en!
• HUILE de TOURNESOL 500 ML 1, pression à froid 3,75\$
• RIZ BASMATI 3,49\$ kg
• SPAGHETTI de SOYA 3,29\$ kg
• SAUCE À SPAGHETTI 2,35\$
• TOFU LIBERTÉ 1,69\$ kg
• TISANE DONELLI (boîte) Camomille 1,49\$ Verveine 205
• CAFÉ de CÉRÉALES "NATUS" 2,29\$
• CÉRÉALES "FIBRES" O's 3,49\$
• CÉRÉALES MULTIGRAINS 2,79\$
• MAYONNAISE sans oeuf 3,29\$ kg
• JUS de FRUITS non reconstitués et biologiques pas de conservateur, aucun produit chimique utilisé dans leur culture, ni pesticide.
• BIÈRES - VINS et CHAMPAGNES SANS ALCOOL sont de plus en plus populaires et d'un goût remarquable!
• VITAMINES, SUPPLÉMENTS, recherchez la qualité "SWISS HERBAL", DR. DUNNER, FLORA, réputés à travers tout le pays.
LA SANTÉ AVANT TOUT!
• BIENVENUE

ACHETONS ARMES À FEU
De tous genres.
Épées
Fusils
Carabines
Baïonnettes
Cartouches modernes ou antiques.
583-2533

OFFRES SERVICES

Service d'impôt **MAG inc** (819) 583-5163 260 rang St-Joseph R.R.1 NANTES (Edifice Clément Martel) SERVICE A L'ANNEE (Janv. 23 3 Ms)

DISCO MOBILE VENDREDI 13, Tous genres de réceptions. MUSIQUE de toute sorte. Demandez MICHEL. Tél: 583-3115. (Jan. 30 P)

ANIMAUX A VENDRE

GENISSES ou VACHES fraîches vélées à vendre. Tél: 583-4827. (Jan. 30 Fév. 6 P)

Nos spécialistes à votre service

DIVERS A VENDRE

TRACTEUR INTERNATIONAL 1983-684 4X4, très propre, bien entretenu, 4 sorties; TRAILER à bois tandem très solide; PRESSE International lance-balles neuf. Tél.: Ham-Nord 344-2227.

(Jan. 30 P)

"BUCKET" À NEIGE 7 1/2 large x 3/8 épais; une LAME de 2' haut x 8' large x 3/8 épais, pour tracteur de 35 à 100 forces; très bon état. Composez 652-2186.

(Jan 30 Fév 6 P)

ORDINATEUR COMMODORE 64; ensemble PANTALON et BLAZER jaune pour garçon grandeur 12 ans. Tél.: 547-3640.

(Jan. 30 Fév. 6 P)

ACHETONS ET VENDONS DE TOUT

Marché aux Puces
3709, rue Lavolette
Lac-Mégantic
583-0615

(751) (3 ms)

CENTRE DU POËLE À BOIS ENR. Achat, vente, réparation de poêles antiques et fournaies Lislet et Bélanger. Pièces pour toutes marques de poêles. S'adresser au (418) 774-6015, à Beauceville.

(2358) (Au 18 JNO)

RADIATEURS SERVICE

R. BOUCHER AUTO
RADIATEUR
R.R. 1 St-Jean Vianney
LAC-MÉGANTIC
Spécialité: Tous genres de radiateur et de réservoirs à essence et diesel
Tél.: (819) 583-0304

Rolmex

Protégez votre santé. Adoptez la médication naturelle ROLMEX à base de plantes médicinales.

ARMAND LACROIX
4860 Papineau
LAC-MÉGANTIC
583-1488

Achetons et vendons MEUBLES USAGES
BOULET & FRÈRES
583-1393

3627 Rue de la Gare

Vente de tuiles

Grand choix de tuiles sans cirage de

75¢ à 99¢ la tuile commerciale **49¢**

Venez voir nos nouveautés, plus de 50 000 tuiles en magasin. Prix à partir de **35¢ à 379¢**

s'adresser

Tapis Couture
TUILES DE TOUTES SORTES
820, rue Wellington sud
Sherbrooke Qc J1H 5E4
819/569-7375
Balance de stock à liquider

ARMOIRES



MENUISERIE MÉGANTIC INC.

ÉBÉNISTERIE
Armoires de cuisine - Vanity
- Meubles spéciaux
Bruno Isabel et Paul Vachon, prop
3953, Québec Central
Lac-Mégantic (819) 583-4747

DECORATION tapis tuiles etc

DÉCOR M. LEMIEUX

DE TOUT POUR VOTRE DÉCORATION
Ceramique • Accessoires de salle de bain • Tapis • Plancher • Carrelage • Confection de tapis • Confection de tentures
Conseillère en décoration
4976, Dollard - Lac-Mégantic - 583-4745

POSAGE - SABLAGE - VERNISSAGE de PLANCHERS de BOIS FRANC
Vieux planchers remis à neuf finition plastique
GILLES QUIRION
13e rue ST-GÉDEON tél.: (418) 582-3102

MEUBLES SHIER LEE

Entrée arrière donnant sur un vaste stationnement asphalté
5200 Frontenac Lac-Mégantic **583-2404**
• TAPIS • DRAPERIES
• PRELARTS • COUVRE-LITS
• TUILES • ACCESSOIRES de
• CADRES • SALLE de BAIN
• CONFECTION • DOUILLETES

B.L. AUDET ENR.

ACHAT, VENTE ET DÉCAPAGE DE MEUBLES ANTIQUES

ENTRETIEN PAYSAGER
NETTOYAGE DE TERRAINS - ABATTAGE D'ARBRES
TERRASSEMENT - TOURBE - ETC...
613 RUE ST-AUGUSTIN - WOBURN QC - GOY 1RO
BERTRAND AUDET: (819) 544-2391

ENTREPRENEUR

Dépositaire de bois de sciage entrepreneur en construction et rénovation
Les Constructions Réal Laplante inc.
Lac-Drolet
549-2505
pose de plancher de bois franc.

- RENALD LACROIX
- ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN
Résidentiel Commercial
Industriel

ST-LUDGER tél: (819) 548-5375
Représentant à Lac-Mégantic
FERNAND LEMIEUX 583-2145

Tél. 819-583-4310
Y.P. CONSTRUCTION
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL - Construction et rénovation-
5052 LAURIER YVON PICHÉ
LAC-MÉGANTIC Propriétaire

Gilles Lacroix
Entrepreneur-Électricien Inc.
Résidentiel - Commercial - Industriel
Membre de la C.M.E.Q.
15 ans d'expérience
3650 LAUZON LAC-MÉGANTIC
Tél.: 583-3530

CONSTRUCTION RAYMOND MORIN, prés.
Rés.: (819) 657-4998
SANS FRAIS (819) 547-3735
UNI TOIT INC.
ENTREPRENEUR GENERAL
CONSTRUCTION ET RÉNOVATION
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL
(ESTIMATION GRATUITE)
BUREAU: (819) 657-4998 Milan
211, ST AMBROISE

RICHARD GONTHIER INC.
Entrepreneur électricien
résidentiel, commercial et industriel
estimation gratuite
Lavoie
Lac-Mégantic
(819) 583-0729

Equipement d'Erablières
De marques
• Small
• Dominion
• Waterloo
Lubriques et séparateurs
Vente et échange
Distribution COJAC
St-Sébastien
tél.: (819) 652-2649
Tél. (819) 652-2649

FINITION de PLANCHERS
B.A. Finition de Planchers inc.
le NO 1 EN RÉGION
A. MORIN, président
POSE et SABLAGE de PLANCHER en bois franc
SPÉCIALITÉ: Vieux plancher en vernis CRYSTAL.
30 ANS D'EXPÉRIENCE 698 chemin Morin
STRATFORD (418) 443-2899
Licence no: 252488

PROFESSIONNEL en POSAGE de TAPIS et PRÉLARTS
- TUILES et CÉRAMIQUE -
MICHEL CÔTÉ
STE-CÉCILE Tél.: (819) 583-1266

POSAGE de TAPIS et PRÉLARTS
SABLAGE de bois-franc et LAQUAGE
VERNIS PLASTIQUES
NORMAND FONTAINE
583-1423

ISOLATION
Vous PENSEZ... ISOLATION
RÉNOVATION
CONSTRUCTION
BARRIÈRE THERMIQUE ZÉNOLITE 3300
Consultez un spécialiste membre.
JEAN-CHARLES ISABEL enr.
334 Principale 486-2675
St-Romain (418)

URÉTHANE GICLÉE
BARRIÈRE THERMIQUE
LAINE SOUFFLÉE
INSONORISATION
ISOLATION WEEDON
250, 2e Ave., Weedon
(819) 877-2378

MUSIQUE
ACHAT-VENTE-ECHANGE
ACCORDEMENT ET REPARATION DE PIANOS DE TOUTES MARQUES
STUDIO LIGORI MUSIQUE
4767, Laurier, Lac-Mégantic 583-0118

NETTOYAGE
SERPRO
SERVICES PROFESSIONNELS D'ENTRETIEN MÉNAGER
NETTOYAGE À LA VAPEUR
Pour: TAPIS - DIVANS - MATELAS - MURS
TUILES - PLAFONDS - INTÉRIEURS D'AUTOS
Résidentiel et commercial - estimation gratuite
LAC-MÉGANTIC (819) 583-4212

Maintenance Paul Dubois enr.
Tél.: (819) 583-1806
Rés.: (819) 583-1097
Nettoyage à la vapeur: tapis, divans, matelas, chaises, intérieurs d'autos.
Décapage: tuile et prélat - terrazo remis à neuf
Vente de produits sanitaires

REMBOURREURS
BILODEAU REMBOURRAGE
Tissus • cuvette • Foam
2497, rue St-Jean
R.R. 1 FRONTENAC
583-2774 service garanti

REMBOURRAGE J. BOLDUC ENR.
1482 Principale, Ste-Cécile, 583-4359
REMBOURRAGE et BEAUX CHOIX de TISSUS
À PRIX RÉDUIT
TRANSPORT ALLER-RETOUR GRATUIT

RENOVATION
PLANCHERS
Posage, sablage, vernissage de planchers de bois franc
- Vieux planchers remis à neuf. Finition crystal sans cirage.
LÉON BRETON, 207, 1er Ave. Sud 418 582-3467
ÉVARISTE BRETON, 205, Rang 7 418 582-3930
ST-GÉDEON

SPORTS

"BAIE-DES-NEIGES" ... "BAIE-DES-

Tournoi de pêche du Carnaval d'hiver

Tous pourront s'adonner à la pêche

(Y.B.) Le premier Carnaval d'hiver "Baie-des-Neiges" sera le véhicule idéal pour promouvoir les nombreuses activités plein-air d'hiver et, parmi celles-ci, la pêche blanche.

Les organisateurs n'ont pas hésité à inclure à la programmation la présentation d'un tournoi de pêche. On a fait appel à l'Association Chasse et Pêche de Lac-Mégantic qui possède l'expertise pour une telle organisation.

Le président Marcel Morin et une équipe de bénévoles assureront le succès de ce tournoi, présenté pour satisfaire les habitués de ce sport et les non-initiés.

Le tournoi se déroulera

cription donne également droit à une consommation gratuite au pavillon de services sur la plage du complexe Baie-des-Sables.

Des trophées seront remis pour les plus belles prises, dans les catégories suivantes: 1) perchaude, 2) truite arc-en-ciel et 3) ouananiche.

À noter qu'il n'y a pas de trophée pour la truite grise dont la capture est interdite cet hiver.

LES NÉOPHYTES

L'Association Chasse et Pêche de Lac-Mégantic favorisera la participation des néophytes, ceux qui s'adonnent rarement à la pratique de ce sport, en prévoyant certaines com-

modités sur le site. D'abord, moyennant quelques sous, un individu effectuera le perçage des trous dans la surface glacée. Aussi, des appâts (vers de terre) seront mis en vente sur place afin de satisfaire aux besoins de ces "pêcheurs du dimanche" qui n'auront qu'à se munir d'une canne à pêche ou de brimbales.

Le tournoi, rappelons-le, débutera ce samedi à compter de 8 h. Sa fermeture est prévue pour 16 h, avec la remise des prix au chalet de Baie-des-Sables. On peut obtenir de plus amples renseignements en signalant le 583-3965, ou bien en communiquant avec Marcel Morin au 583-3671, après 18 h.



Une simple branche et un bout de fil peuvent suffire pour taquiner le poisson mais, la brimbale demeure le meilleur outil pour la pêche blanche. Ce pêcheur s'en est fabriqué des fort originales.

sur deux jours, les 3 et 4 février (samedi et dimanche) sur toute la surface glacée du lac. Toutefois, pour regrouper les pêcheurs vers le site du carnaval soit, la baie des Sables, on procédera avant et pendant le tournoi, à l'ensemencement dans le secteur, de 200 truites de 10 à 15 pouces. Plusieurs d'entre-elles se laisseront facilement prendre par les pêcheurs.

UNE PERCEUSE EN PRIX DE PARTICIPATION

Les participants à ce tournoi vont se rendre éligibles à un magnifique prix de participation soit, une perceuse à glace, 7 forces, de marque "Jiffy": une valeur de 450 \$.

Pour participer, il faut nécessairement s'inscrire. Les billets disponibles chez Mégantic Sports au centre-ville, sont vendus 4 \$ pour les membres de l'Association Chasse et Pêche de Lac-Mégantic et 8 \$ pour les non-membres. L'ins-

Ligue Bonne Entente

Bientôt les séries fin de saison

Le circuit de hockey Beauce-Mégantic n'existe plus depuis la mi-novembre, mais ses deux composantes, les divisions Beauce et Mégantic, ont continué d'exister sous des appellations différentes: les ligues Beauce Labatt et Bonne Entente.

Cette dernière, tout comme la ligue Beauce Labatt, regroupe quatre formations qui sont: Motel Panorama, Canadian Tire, Bar le Foyer et Bistro du Manoir.

À Valcourt

Rallye en motoneige au 8^e Festival de la motoneige

Le comité organisateur du 8^e Festival de la motoneige, de Valcourt qui se tiendra du 2 au 11 février, présentera une nouvelle activité cette année soit, une initiation au rallye en motoneige.

Tous les motoneigistes de la province ont rendez-vous le jeudi 8 février, au relais du club Ciboulot à Valcourt, où aura lieu le départ et l'arrivée du rallye.

Cette initiation au rallye en motoneige est ouverte à tous, hommes ou femmes en catégorie solo (individuel) ou catégorie duo (deux personnes). Les motoneigistes participants devront avoir leurs motoneiges.

Le déroulement du rallye se fera le long d'un parcours pré-établi et indiqué le long des sentiers à l'aide de flèches. Les motoneigistes devront s'arrêter à des postes de vérification situés le long du parcours

Les prochaines parties dans cette ligue sont prévues pour ce vendredi. Une première joute opposant le Panorama au Canadian Tire sera présentée à 20 h 30 alors que la seconde sera disputée vers 22 h 45 et opposera le Bistro et le Bar le Foyer.

Foyer sera présentée à 20 h 30 alors que la seconde sera disputée vers 22 h 45 et opposera le Panorama au Bistro du Manoir.

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

afin d'y faire poinçonner leur carte de route.

Les résultats de chaque participant seront compilés par ordinateur et le motoneigiste devra respecter une vitesse moyenne déterminée par les organisateurs du rallye.

Les inscriptions pour cette initiation au rallye en motoneige peuvent se faire au bureau du Festival auprès de Johanne Choquette, en composant le (514) 532-3443 ou directement sur place le soir du rallye.

Les séries fin de saison vont bientôt débuter dans cette ligue, la première rencontre en ronde éliminatoire étant prévue pour le vendredi 9 février. La finale doit débuter le vendredi 2 mars pour se terminer le 23

TOURNOI "BONNE ENTENTE"

Réunis récemment, les responsables du circuit Bonne Entente ont notamment discuté du prochain tournoi de hockey Bonne Entente qui sera disputé cette année les 30, 31 mars et 1^{er} avril. Ce tournoi annuel est le rendez-vous de plusieurs équipes de calibre intermédiaire des régions de l'Estrie, l'Amiante et la Beauce.

Un total de 16 équipes seront acceptées dans les classes "A" et "B". Les responsables d'équipe peuvent dès maintenant inscrire leur formation en communiquant avec Yves Bolduc au 583-1775.

CIRCUIT ÉLARGI

Un autre point qui a fait l'objet de discussions lors de la rencontre de mercredi fut le projet d'élargissement du circuit, afin de porter le nombre d'équipes de quatre à six.

Dès l'an prochain, les responsables du circuit

souhaiteraient accueillir deux autres formations de calibre intermédiaire.

Les responsables d'équipes intéressées à rejoindre les rangs de la ligue pour la saison 1990-91 peuvent communiquer avec Yves Bolduc (583-1775) ou bien avec Michel Tardif, au service des loisirs, au 583-0630.

Confrontation "Trois Étoiles" à Nantes

Le Club Optimiste de Nantes invite tous les jeunes de la municipalité, à la compétition sportive annuelle "Confrontation Trois Étoiles" à la patinoire "Laval-Nord" le dimanche 4 février à 13 h.

Au programme: Compétitions en patin - course chronométrée - course à obstacles - maniment de la rondelle (hockey)

Cinq catégories: - 5 ans et moins - 6 à 8 ans - 9 à 11 ans - 12 à 14 ans - 15 à 17 ans.

Prix aux gagnants et récompenses pour tous les participants. Bienvenue à tous.

Inf.: Sylvain Couture (583-5751) ou Daniel Richard (583-3268).

ROY AUTO LAC-DROLET

PIÈCES D'AUTOS USAGÉES DE TOUTES SORTES

- MOTEURS
- TRANSMISSIONS
- DIFFÉRENTIELS
- ALTERNATEURS
- DÉMARREURS
- RADIATEURS
- BATTERIES
- ROUES - PNEUS
- PARE-BRISES

G. ROY. 1-819-549-2996 Livraison gratuite

UNE VALEUR HORS PAIR

Achetez une FESTIVA

pour 251,77/mois

Aucun comptant SEULEMENT

TAUX D'INTÉRÊT

12 à 24 mois	6,9%
25 à 36 mois	7,9%
37 à 48 mois	8,9%



AUTOS PREMIÈRES (1986) INC.

3707 Laval Nord
LAC-MÉGANTIC

Vos conseillers: René
Côté et André Baillargeon

583-3700



PROTECTION
RÉPARATIONS
PERMANENTE

PROFITEZ DE LA MEILLEURE GARANTIE
RÉPARATIONS DU CANADA

Vous ne payerez qu'une seule fois les réparations couvertes... tant que vous resterez propriétaire de votre véhicule Ford, Lincoln ou Mercury.

Cette protection limitée couvre les véhicules soumis à des conditions normales d'utilisation, à l'exclusion des pièces d'entretien régulier, des courroies, des flexibles, de la carrosserie et du capotage.

Pour de plus amples renseignements:
PIERRE MORIN Gérant du service & pièces

- ★ Transport
- ★ Préparation
- ★ et taxes comprises

(Sujet à approbation du crédit)

Le 4 février à St-Romain

2^e tranche du circuit de ski de fond Monzélac

Le club de ski de fond de St-Romain et l'OTJ de l'endroit s'associent au circuit régional de ski de fond Monzélac pour la présentation de ce dimanche (4 février), de la course "l'Orée printanière", compétition qui compte pour le classement cumulatif du circuit Monzélac.

Les responsables du circuit et les organisateurs locaux anticipent la participation d'une centaine de skieurs à cette épreuve de style classique.

La principale course destinée aux skieurs adultes se fera sur un parcours de 10 km. Chez les jeunes on retrouvera les parcours réguliers de 1,3 et 5 km.

Grand Prix cycliste de Beauce

Une autre édition du Grand Prix cycliste de Beauce sera présentée du 13 au 17 juin prochain, à St-Georges-de-Beauce.

On retrouvera à l'intérieur de l'édition 1990 une tranche de la Coupe Canada. Les cyclistes de la grande région de Lac-Mégantic sont invités à indiquer ce Grand Prix à leur agenda.

Encore une fois, une catégorie participation ou populaire permettra aux initiés de ce sport ou à ceux qui le pratiquent rarement de participer à une course de 5 km et de rivaliser avec d'autres participants.

Les différents départs de la journée seront effectués à partir de l'OTJ de St-Romain. Pour obtenir des renseignements sur cette course de dimanche, il faut communiquer avec M. Carol Arguin au (418) 486-2443.

REPRISE

La Course des Frontières, épreuve inscrite au calendrier Monzélac et qui devait être présentée le 21 janvier dernier à Woburn,

ne sera finalement présentée le 25 février prochain ont annoncé les responsables.

La compétition, de Woburn avait été annulée après qu'une importante section du parcours longeant la rivière Arnold ait été détruite par une rivière gonflée par les précipitations abondantes et le doux temps.

Une section longue de près d'un kilomètre a ainsi été "emportée" par la rivière, rendant impossible la présentation de l'épreuve.

Celle-ci sera donc reprise le 25 février prochain, une semaine après la présentation de la boucle du Fondeur prévue pour le 18

Pour de plus amples informations, il suffit de communiquer avec M.

Jean-Pierre Lapointe au (418) 228-1606.

Service
Bell - eau - clerc inc.

• VENTE
• RÉPARATION
• TRAITEMENT D'EAU
• POMPES À EAU
• POMPES PUISARDS

583-4167

YVAN BELLAVANCE prop.
3655, St-François-Xavier Lac-Mégantic

Daniel Drouin • Alain Talbot

NOTAIRES

100, rue de la Couronne, Lac-Mégantic
Bureau à St-Sébastien
Tous les mardis de 1h30 à 4h30 p.m.
au 528 Principale 652-2727

1927 Laval Lac-Mégantic 583-0787

ARRÊTEZ DE FUMER

Technique au Laser doux

- Taux de réussite de plus de 90%
- La Thérapie au laser doux est une technique des plus avancées
- Le laser doux stimule les points stratégiques afin de perdre l'envie

- de fumer tout en évitant la fringale
- Sans douleur, ni effet secondaire
- Thérapeute qualifié

LASER NICO THÉRAPIE
Lac-Mégantic: Motel Panorama
le 11 février
St-Georges: Bénédic Arnold
les 12 et 24 février

St-Jean
St-Hyacinthe
St-Hubert
Châteauguay
Cowansville
Granby
Montréal

Sur rendez-vous seulement **1-800-363-2153 (sans frais)**

février à Lac-Drolet UN "LOPPET"

Les dirigeants du circuit Monzélac négocient présentement avec leurs homologues de Sentiers Mont Mégantic à Notre-Dame des Bois la présentation, en mars, d'une compétition de

style loppet sur les flancs de la montagne.

La compétition longue distance pourrait être présentée le 4 mars prochain, mais, d'expliquer Bruno Roy, les détails seront communiqués plus tard.

L'EQUIPE D'ÉLITE

Les membres de l'équipe d'élite Monzélac étaient actifs au cours du dernier week-end. La plupart participaient à St-Jean de Matha, à la 1^{ère} tranche de la Coupe Sports Experts-Sealtest alors que d'autres

membres étaient à White Mountain dans le New-Hampshire (E-U) pour rivaliser au 1990 Great American ski chase.

Les performances de nos représentants vous seront communiquées dans la prochaine édition du journal.



POUR DISTRIBUER VOS

- CIRCULAIRES
- ENCARTS PUBLICITAIRES

à l'intérieur de 3000 FOYERS en région.



- Les gens **LISENT** leur journal et le conservent toute la semaine;
- **SOYEZ SÛRS** QUE VOTRE message ne reste pas au bas de la porte;
- Glissez-le à l'intérieur du journal pour être bien lu et conservé plus longtemps.

VOTRE HEBDO:
LA SOLUTION POUR UNE
DISTRIBUTION EFFICACE

NOUS LIVRONS À:

- LAC-MÉGANTIC
- BURY (village)
- AUDET
- STE-MARGUERITE
- COURCELLES
- ST-LUDGER
- LAMBTON
- ST-ROMAIN
- NANTES
- LAC-DROLET
- NOTRE-DAME-DES-BOIS
- ST-SÉBASTIEN
- LA PATRIE
- STORNOWAY
- PIOPOLIS
- STRATFORD
- STE-CÉCILE
- WOBURN
- ST-GÉDÉON
- MILAN
- ST-ROBERT
- VAL-RACINE
- CHARTIERVILLE
- SCOTSTOWN

RENSEIGNEZ-VOUS SUR NOS TARIFS:

(819) 583-1630

VÊTEMENTS OCEAN CANADA LTÉE

Venez voir

Le printemps et sa foire de couleurs



en avant-première

chartreuse

champagne

lagon

plum

On offre
à tous nos clients
un ESCOMPTE de 25%
SUR TOUTE LA MARCHANDISE Y COMPRIS
LES TOUTES DERNIÈRES NOUVEAUTÉS...

GENS DU
3e AGE 30%

D'ESCOMPTE SUR
PRESENTATION DE LA
CARTE DE L'AGE D'OR

VENTE LIQUIDATION

TOUS LES
JEANS

- NOIRS
- BEIGES
- BLEACH

-50%

- TOUS LES
- TWILL d'hiver
 - COTONS OUATÉS
 - CHEMISES rayées

-50%

Jusqu'à épuisement de la marchandise

LE MAGASIN DE L'USINE RAY. BOISVERT

- | | | |
|----------------|------------------|----------|
| • À ST-LUDGER | 172 rue Boisvert | 548-5550 |
| • À SHERBROOKE | 735, 13e Avenue | 823-9764 |
| • À WOBURN | 605, St-Augustin | 544-4444 |